

GŁOS

LITERACKI I SPOŁECZNY.



Wychodzi co niedzielę jako bezpłatny dodatek do dziennika »Głos Narodu«.

Przedpłata na sam »Głos literacki i społeczny« wynosi rocznie 8 koron, półrocznie 4 korony, kwartalnie 2 korony.

Redaktor kierujący: KAZ. EHRENBURG.

Redakcja i Administracja: Garbarska nr. 7.
Telefon nr. 309.

Sekretarz Redakcji: WITOLD NOSKOWSKI

Nr. 11.

Kraków, dnia 17. marca.

1901.

BOGUSŁAW SERWIN.

HOMEROWA BAŚŃ.

Tajemniczo pędził Nil swoje ciemne fale. Płynął zdaleka — huczał po progach skalistych katarakt i pianę toczył białą. Potem już spokojnie rozlewał się w piaszczystym łożu. Tam tylko, gdzie spad był bystrzejszy, po wierzchołkach fali drżało światło księżyca.

W noc taką jasną, spokojną, dwoje ludzi stało na płaskim dachu. On z lutnią w rękę, śpiewak, bogom miły, stał dźwięki lutni w dal — i pieśni.

Przerwał — pieśń szła, potem zmięszała się z szelestem palm i znikła — tylko eter drżał lekko.

— Neitaker moja — rzekł nagle, jakby obudzony ze snu. — wiesz ty, skąd wzięły się te myriady gwiazd na niebie? Opowiem ci:

„W dawnych bardzo czasach, kiedy padło królestwo Saturna, a Zeus już bogom i ludziom królował, zerwała się straszna zawierucha walki

„W e s e i e



Pod kościołem Maryackim podczas ślubu Lucyana Rydla z włościanką Jadwigą Mikołajczykówną.

Cisza się rozpostarła — wielka, uroczysta. Szept cichy słyhać było. Niebo spowiadało się ziemi.

W cichość dźwięki lutni leciały smętne — leciały w dal i kładły się na piramid szczytach.

Czemu tak dziwne snują ci się pieśni? — spytała Neitaker. — Czemu w nich coś tak jęczy smutkiem?

Homer stał niemy, jak samotna kolumna zwalonej świątyni, zapatrzony w przestworza nieba, zasłuchany w szept ciszy nocnej.

synów ziemi przeciw władcy nieba. Ale bóg był silniejszy od zuchwałego pokolenia ziemi. Ziemia, matka ich własna, stała im się grobem. Po walce przyszła wielka i długa noc, bo Zeus chciał odpocząć. Ale z ziemi szły jęki, rżenia powalo-

„Wesela”.



Włodzimierz Tetmajer z żoną i dziećmi

Rezultatem tych chlubnych usiłowań było prześliczne, nader wyraźne odbicie się napisu: »Na czasie« na rękawie mego surduta.

Mój przyjaciel spojrzawszy uśmiechnął się pod wąsem. — Daremnie chcesz się zaprzeczyć tego co każdy spostrzedz musi od razu. Zamiast niszczyć ubranie, rzuć pióro i słuchaj co ci powiem.

Zapalił cygaro i rozpoczął w te słowa:

— Dlaczego wy, gadatliwy naród kronikarski, łamiecie sobie głowy nad tem, jakby najlepiej zagrać w ciuciubabkę ze swoim czytelnikiem? Tyle już waszych paplanin — nie marszcz się bo wiesz, że się Ciebie nie boję — przeczytałem w swoim życiu, i mało która trafiła mi do przekonania. A wiesz czemu? Oto temu, że nie macie należytego węzła, któryby was łączył z czytelnikiem. Kronikarstwo to nie polityka, w której tajemnice wy wprowadzacie publiczność; to dział, który winien być odbiciem tego co waszych czytelników w zakresie spraw społeczno-literackich najbardziej może interesować.

Milczałem, czując, że ma zupełną rację.

— Dlaczego zatem nie udasz się wprost do swoich cotygodniowych słuchaczy z zapytaniem:

»Powiedźcie, moi państwo, o czem pragniecie być poinformowani w dłuższej pogadance? Czy nie macie jakiej kwestyi, której rozwiązanie mogłoby was bliżej zainteresować?« Ręczę ci, że twój apel nie pozostanie bez echa, stosując się zaś do życzeń swoich czytelników, wytworzysz między nimi a sobą pewien rodzaj magnetycznego węzła, który, raz zadzierzgnięty, rzadko się kiedy zrywa. No, cóż?

Zamiast odpowiedzi usiadłem do stolika i spisałem naszą rozmowę, jeżeli w ogóle czynność, podczas której jeden prawi kazanie, drugi zaś go słucha, można nazwać rozmową. Do was, szanowni czytelnicy, będzie należało dowieść, czy mój przyjaciel ma rację, czy też myli się w swoich twierdzeniach.

Zanim wszakże otrzymam pierwsze listy z informacjami, pozwolę sobie sam wystosować do Was małą prośbę.

Oto chcecie na początek naszych bezpośrednich stosunków, podzielić się ze mną tem, co wam wiadomo o jednej kwestyi, która mnie przynajmniej zawsze żywo interesowała.

Pragnąłbym mianowicie zebrać pewne dane o losie — kasyerek handlowych.

Niemal w każdym sklepie siedzi przy kasie taka paniątka i dzień cały, z małą przerwą na obiad, wydaje »resztę« kupującym, zatyka machinalnie różne świstki na stalowy drążek, stojący przed nią i martwym, zmęczonym głosem wygłasza stereotypowe: »dziękuję bardzo!«

Wartoby też zbadać dokładniej los tych pracowniczek, przez których ręce przesuwają się codziennie setki, czasem tysiące; jakim jest ich uposażenie, co za pensję otrzymują i czy mogą z niej żyć?

Nie potrzeba nawet sentymentalnie roztkliwiać się nad ich losem, dopatrując się łzawemi oczyma u każdej »złamanego życia«, »śladów lepszego bytu«, lub »nieszczęść rodzinnych«, które »delikatne dziecko« zmusiły do ciężkiej pracy. Powody dla których ta lub owa paniątka zasiada przy stoliku kasowym, nie powinny żadną miarą wchodzić tutaj w grę. Czy była przedtem w lepszych stosunkach i skutkiem ruiny majątkowej rodziców spadła aż do... pracy, czy też z nizin społecznych wzniosła się na swoje stanowisko, to już nie nas ma obchodzić. Praca zrównała je zupełnie ze sobą.

Szłoby wszakże oto, jakie wynagrodzenie otrzymują takie paniątka za swoją robotę i jakie mają tej roboty warunki?

Oszczędźcie zatem, szanowni czytelnicy i czytelniczki, czy nie byłoby pożądanem gdybyście zechcieli podzielić się ze mną swoimi spostrzeżeniami w tym względzie? Mogłoby się to wiele przyczynić do rozświetlenia kwestyi, która, (jak wszystko co dotyczy niewesołych stron naszego życia społecznego) wymaga aby ją należycie oświetlić i wy badać.

Jeżeli kto z was posiada już zapas jakich spostrzeżeń w tym względzie, niech je spisze, włoży w kopertę i zaadresuje do redakcyi naszego pisma, dodając na kopercie »dla Pertinaxa«. Każde zdanie, godne uwzględnienia, zostanie zanotowane i zaopatrzone odpowiednim komentarzem. Może być, że w tej wspólnej pracy uprzedzi się nitka jakiej zdrowej myśli, lub praktycznego pomysłu.

Zechciecie zatem uczynić zadość mej prośbie. Będzie to początkiem duchowego kontaktu w jaki, — według rady swego przyjaciela — pragnie wejść z wami wasz gawędziarz *Pertinax*.

„Senzacyjny dramat”

przez Leona Xanrofa.

Sypialno-jadalno-bawialny pokój pisarza dramatycznego Dupont, stanowiący zarazem jego gabinet do pracy i palarnię. Pan domu znajduje się właśnie pod wpływem literackiego natchnienia, objawiającego się w ten sposób, iż dotknięty niem osobnik przebiera nerwowo palcami we włosach.

Naraz ktoś szarpie za dzwonek i do pokoju wpada naksztalt wesolej bomby Granate Durand, współpracownik Duponta.

Durand (ściska nerwowo brudną dłoń swego współpracownika i zaczyna biegać po pokoju. Długie poły jego surduta podnoszą tumany kurzu w których krążą przestraszone mikroby.) Co za tryumf! Co za tryumf, mój drogi! To wspaniałe!

Dupont (rozjaśniając oblicze!) Czy mówisz o naszym dramacie: »Rozbijacz łbów«?

Durand: Tak, tak!... Wspaniałą miałeś myśl, aby wysondować opinię publiczną przed napisaniem naszego dzieła i dowiedzieć się, co też myśli o niem. W ten sposób będziemy przynajmniej pracowali, nie ryzykując straty czasu nad tematem, nieinteresującym nikogo.

Dupont: A co więcej, publiczność, kochana poczciwa publiczność będzie przy wykonaniu dzieła po naszej stronie, bo przecież już je przedtem poznała! Niech sobie krytyka wymyśla: nie zdoła zatamować łez publiczności, nie zdoła zdusić jej łkania, nie przeszkodzi, aby jej serce biło zgodnie z naszym!

Durand: Nie, nie potrafi! Mam już na to dowody! Nasamprzód mówiłem o »Rozbijaczu łbów« z moją żoną, było to wczoraj przy śniadaniu... Naturalnie nie powiedziałem jej, że to nasz pomysł, dramat, który pragniem napisać...

Dupont: Toś dobrze zrobił; powiedziałaby zaraz, że to głupstwo!

Durand: Przedstawiłem jej całą rzecz jako świeże zdarzenie. Ach, mój drogi! Gdy mój przyjaciel opowiadał o porwaniu małej Adrienny, wiesz, tego trzymiesięcznego dziecka, które »Rozbijacz łbów« zabiera ze sobą uciekając przez dachy i które, widząc iż go ścigają, chowa do komina...

Dupont: (uniesiony) ...i zabiera je znowu stamtąd, gdy już go przestano ścigać... Opuuszczając dom, przechodzi z dzieckiem na rękę koło matki...

Durand: (rozgorączkowany) ...matka przypada, patrzy na swoje dziecko, pokryte sadzą i woła z rozpaczą: »Nie, to nie moje dziecko, to mały murzyn!«

Dupont: Lecz cóż dalej?

Durand: (zaczyna znowu opowiadać): Moja żona zaczęła tak rzewnie płakać, że teściowa, usłyszawszy to, wpadła jak furja i wlepiła mi kilka policzków, myśląc że biję jej córkę!

Dupont: Ach, jak mnie to cieszy! Uszczęśliwiasz mnie swoimi słowami!

Durand: A cóż dopiero, gdy m przyszedł do wielkiej sceny!... Wiesz, ... tam, gdzie rozbijacz łbów, przywiązawszy nieszczęsne ofiary w nogach swego łóżka...

Dupont (błagalnie, z drzeniem): Mój drogi! proszę cię... nie przypominaj mi o tem!... Wprawdzie sam to wymyśliłem, ale ilekroć sobie o tem przypomnę, zmora mnie dusi!

Durand: Słuchaj! moja żona padła zemdlona na krzesło, teściowa na kanapę, a służąca na podłogę! (nieszczęśliwa słuchała pod drzwiami).

Dupont (z wzruszeniem) Wspaniale!

Durand: (daje mu znak aby się wstrzymał). To jeszcze nie wszystko! przyszedłszy do siebie opowiedziały tę historię portyerowi, jego żonie, wszystkim dostawcom i wszystkim pokojówkom z całego domu... Ach, przyjacielu! To było straszne!... Wszyscy popadli w szaloną trwogę, na myśl że mogą się spotkać z rozbijaczem łbów. Żona portyera wzięła listonosza za bohatera naszej sztuki i aż zasłabła ze wzruszenia; dostawcy obsługują swoich klientów z nabitymi rewolwerami: umieszczają je na szalkach u wagi, tam, gdzie się zwyczajnie kładzie ciężarki; dwanaście pokojówek straciło wczoraj służbę za to, że nie chciały iść same do piwnicy... parę zostało u swoich pań ale tam zawsze sam pan chodzi z nimi na dół.

Dupont: (tryumfująco) Co za wrażenie! Co za wrażenie!... Co prawda to i ja opowiadałem trochę...

Durand (w zamyśleniu): Słuchajno, Czyśmy przypadkiem nie zagalopowali się zbyt daleko w cynizmie i okropności krwawych popędów naszego bohatera?

Dupont: Cóż znowu! Wszakże trzeba zainteresować publiczność. Widzisz przecież, jakimy osiągnęli sukces samem opowiedzeniem tej historii.

Durand: Cóż to dopiero będzie się działo po napisaniu i wystawieniu sztuki!

Dupont: Mamy pewnych najmniej 500 przedstawień.

Durand: Będziem milionerami!... (W tej chwili słyhać z ulicy dwa wrzaskliwe głosy, które drą się coraz to donośniej i wyraźniej: „Nad-zwy-czaj-ny do-da-tek! Wie-czor-ne wy-da-nie! Tajemnicze morderstwo! Rozbijacz łbów! Krwawy zbrodniarz! Pięć centymów! Nad-zwy-czaj-ny do-da-tek!“ Obaj literaci pędzą na ulicę, przebijają się przez gęsty wał publiczności, która otacza już kolporterów i wracają bez tchu napowrót do mieszkania Dupont'a; tam polykają sensacyjny artykuł w którym zamieszczono najdrobniejsze szczegóły krwawej historii, opowiadanej przez nich samych.

Durand (promienieje z radości): Widzisz, nawet prasa już mówi o naszym rozbijaczu łbów!

Durand: (czyta) „Wiadomości literacko-artystyczne — Tajemnicza sprawa, wprawiająca obecnie cały Paryż w stan niespokojnej ciekawości nie ujdzie zapewne uwagi pisarzy dramatycznych. Chcąc początkującym dramaturgom oszczędzić rozczarowania, zauważamy już teraz, że sztuki osnute przez nich na tym temacie, nie mogą mieć żadnych widoków wystawienia na scenie. Mocarze współczesnego teatru zawładnęli już tym aktualnym motywem, który im się zresztą z prawa należy; zapowiedziano nam właśnie ukazanie się „Rozbijacza łbów“ z pod pióra Wiktoryna Sardou, oraz sensacyjnego dramatu pod tym samym tytułem, napisanego wierszem przez Jean Richepin'a; Massenet zużyje ten sensacyjny temat na libretto do opery, a Feydeau i Bisson zrobią z niego wspaniałą farsę. Prócz tego Paul Bourget zamierza napisać o tem psychologiczny romans, podczas gdy zamiarem Zoli jest zainaugurować „Rozbijaczem łbów“ całą kilkutomową seryę powieści.“

Dupont i Durand (razem spoglądając na siebie ze zdumieniem i rozpaczą): A cóż my napiszemy!!!?



„W e s e l e“.



W. Tetmajerowa.

L. Rydlowa.

Włodzimierzowa Tetmajerowa i Lucyanowa Rydlowa w gronie rodziny.

Durand: No i cóż?

Dupont: Olbrzymi sukces, stary przyjacielu... tam, naprzeciwko... u fryzjera...

Durand: (obserwuje z podziwieniem nie uczesaną głowę swego współpracownika). To ty chodzisz do fryzjera?

Dupont: Tak... stołuję się u niego; jego żona wydaje prywatne obiady... skorzystałem zatem ze sposobności aby po obiedzie skoczyć na chwilę do lokalu. Od trzech dni już mu opowiadałem o rozbijaczu łbów... Żałuj żeś nie widział twarzy klientów mego obiadodawcy! Rodzona matka by ich niepoznała.

Durand: Tak się zmienili ze strachu?

Dupont: Ale skąd. z blizn!

Golarze ich krajali tak, że na jeden kwadratowy centymetr skóry wypadały po trzy cięcia!

Durand: I nie krzyczeli, nie wymyślali?

Dupont: (w ekstazie): Nic nie czuli ze wzruszenia! Zresztą żadne cięcie nie krwawiło, ze strachu krew ścięła im się w żyłach!!

Durand: To wspaniale!

Dupont: Každy z nich opowiadał potem tę historię u siebie w domu, w biórze, w knajpie, i teraz po wszystkich rogach ulic stoją trwożne grupy, które pociechutku i trwożnie rozmawiają o rozbijaczu łbów.

Dupont (czytając niespokojnie artykuł): Ależ oni opowiadają całą sprawę tak, jak gdyby się naprawdę zdarzyła i wspominają nawet, że prefektura policyi wdrożyła już dochodzenia!

Durand: Brawo! Toż to będzie wrażenie gdy się ludzie dowiedzą, że to my, dwaj całkiem nieznanymi literaci, wynaleźliśmy rozbijacza czaszek wraz z jego przynadkami. Powodzenie zapewnione. Jesteśmy sławni.

Dupont: Ale jakżeż to rozgłosić?

Durand: Całkiem prostym sposobem; pošemy wzmiankę do dzienników; pisz (dyktuje): Wielmożny panie redaktorze! Rozbijacza łbów przedstawiono panu zupełnie mylnie jako egzystującą na świecie osobistość; jak dotąd, jest on tylko bohaterem wspaniałego, niesłychanie sensacyjnego dramatu w 11 aktach a 38 obrazach, nad którym obecnie pracujemy. Niektóre szczegóły z treści naszej sztuki przedarły się niewytłomaczonym dla nas sposobem do publicznej wiadomości... tak! teraz musimy się zabrać do roboty, bo już jutro dyrektorowie teatrów zaczną błagać nas na kolanach...

Dupont: (wydając straszliwy okrzyk) Ach!!!

Durand (ze strachem): Co się stało?

Dupont (podaje mu gazetę omdlewającym ruchem ręki): Czytaj!

PULCINELLA.

Henry Lyonnet, literat francuski, zabrał się do spisania historii najpopularniejszej figury teatru włoskiego, Pulcinelli, i w wielce interesującej książce pod tym samym tytułem, daje pogląd na cały szereg przedstawicieli tej maski, jakoteż wylicza teatry, na których się ukazywała i dotąd jeszcze ukazuje.

Pulcinellę, który jest wcieleniem neapolitańskiej wesołości i dowcipu, spotykało się na scenie teatru *La Cantina*, słynnego *San Carlino*, obecnie zaś w *Theatro Nuovo* w Neapolu.

Charakterystycznymi cechami tej maski są: sprytna, doraźna odpowiedź, naturalna mimika i łatwość improwizowania. Przy pomocy tego ostatniego daru Pulcinella wciąga w swoją rolę wypadki bieżące. Jednym z najlepszych improwizatorów tego rodzaju był Cammarano, który jeszcze dotychczas żyje w pamięci ludu pod imieniem Giamoli. Lyonnet opowiada o nim anekdotę, świetnie ilustrującą swobodę życia neapolitańskiego w wieku ubiegłym.

(Owczesny król, Ferdynand IV. burboński, chętnie przysłuchiwał się przedstawieniom w *San*

25 lat na scenie.



Sobiesław Bystrzyński, artysta teatru krakowskiego, obchodzący 21 lat m. ewierwiece pracy scenicznej.

Carlino. Pewnego wieczoru Cammarano dowiedział się, że król jest w teatrze, i że niedawno wrócił z polowania, na którym zastrzelił masę tłustych skowronków. Otóż w jednej scenie odgrywanej przez siebie komedii, Cammarano-Pulcinella miał być schwytyany przez żołnierzy. Sierżant, stosownie do roli, krzyknął:

— Chwytajcie tego nędznika!

— Jakto — odpowiedział Pulcinella, — cóż takiego zrobiłem, że mnie chcecie aresztować?

— Obraziłeś wysoką osobistość!

— Ja? Kogo?!?!

— Króla.

Na to Cammarano, zamiast, jak wypadło z roli, rzucić się na kolana i błagać o litość, krzyknął:

— Sango de na vufera!! (na krew żmii!!)

A ja myślałem, że on teraz poluje na skowronki! Wtedy z głębi łoży odezwał się niski głos prawdziwego króla:

— Poszłę ci kilka. Cammarano, poszłę ci kilka!

Następnego dnia Pulcinella otrzymał cały koszyk tłustych skowronków.

Wiktor Emanuel II-gi chciał również poznać Pulcinellę i udał się w tym celu do *San Carlino* w towarzystwie jednego z ministrów, lecz wówczas przedstawicielowi Pulcinelli zdawało się, iż król nie rozumie dyalektu neapolitańskiego i począł mówić po włosku. To niesłychane wykroczenie przeciw tradycji stało się powodem niemałego oburzenia obecnych na spektaklu Neapolitańczyków.

Ostatnimi czasy, aktor neapolitański Eduardo Scarpetta utworzył nowy typ humorystyczny „Don Felice”, lecz prawdziwy Pulcinella żyje jeszcze w *Theatro Nuovo* w osobie Ginseppa de Martino. Pulcinella nosi zawsze swój tradycyjny biały kostium, szerokie spodnie, bluzę ściśniętą w pasie z szerokimi otwartymi rękawami z pod których widać czerwony trykot, białą czapkę pajaca i maskę z czarnej skóry. Przy ukazaniu się jego publiczność woła: „Maschera, maschera!” Wtedy artysta zbliża się do rampy, zdejmując maskę, aby pokazać publiczności swe oblicze i kłania się na wszystkie strony. De Martino jest człowiekiem średniego wzrostu, dość przysadkowatym; na twarzy jego spoczywa zawsze wyraz jakiegoś nieokreślonego smutku. Poprzednicy jego również odznaczali się melancholicznym wyglądem. Okoliczność tę należy przypisać używaniu przez Pulcinellę maski, pod którą twarz zostaje zawsze nieruchomą.



„DWA SUMIENIA“.

Rzymski sezon teatralny, nie obfitujący zbyt w sensacje literackie, przyniósł na koniec dzieło, które zwróciło na siebie ogólną uwagę nie tyle może oryginalnością treści, ile raczej dobą budową sceniczną i paru świetnymi rolami.

Ermete Novelli, słynny tragik włoski, który grywał przez zimę w „Teatro Valle”, przechrzciliśmy go uprzednio na „Casa Goldoni” (dom Goldoniego”), wystawił tam „Dwa sumienia”, sztukę Gi-

rolama Rovetty, i odtworzył sam jedną z główniejszych postaci.

Sztuka Rovetty jest osnutą na tle życia artystów; szczęściem, powołanie bohatera nie ma nic wspólnego z treścią dramatycznych perypetyj. Andrea Morelli, poeta i malarz, posiadający przepyszną atelier nad brzegiem jednego z jezior szwajcarskich, utrzymuje od lat dwóch stosunek miłosny z niejaką Anną Stober. Widać jednak, że wdzięki pięknej Anny musiały się już opatrzyć synowi Apollina, skoro, po gwałtownej scenie, Anna opuszcza atelier, zapewniając, iż nigdy już nie powróci. Morelli, bynajmniej nie przerażony tą groźbą, wraca spokojnie do pracy.

Nagle od strony jeziora dochodzi rozgwar zmieszanych głosów i w progach pracowni zjawia się Eliza Kennedy, młoda, piękna i bogata Angielka, ubóstwiająca po cichu Morellego. Wobec takich przymiotów jasnowłosej cudzoziemki dalszy rozwój akcji byłby już całkiem do przewidzenia, gdyby nie ponowne zjawienie się Anny, która przynosi swemu kochankowi dość niespodziewaną dla niego i dla widzów wiadomość, że — ma zostać malką.

To odkrycie zmienia całkiem kierunek planów artysty. Głos sumienia budzi się w nim; po krótkim wahaniu postanawia nie opuszczać matki swego dziecięcia. Daremnie Arcangeli, szwagier Morellego, usiłuje sprowadzić go z drogi obowiązku. Arcangeli jest kierownikiem zakładu wychowawczego i ma uosabiać hipokryzję, zatruwającą współczesne życie towarzyskie i społeczne. Unika on złych czynów, ale tylko wtedy, gdy mogą wywołać — skandal. Małżeństwo Morellego z Anną zdaje się mu być czemś niesłychanym; wszak Anna ma za sobą burzliwą przeszłość! Niech Morelli raczej zostawi ją na pastwę losu, a sam niech spieszy w ramiona Elizy.

Lecz Anna nie chce tak łatwo dać się wyzucić z praw swoich. W wielkiej scenie pomiędzy nią a rzekomym Katonem, Arcangelim, poznajemy dokładnie jego charakter: okazuje się, że przed laty on sam miał z Anną stosunek, którego następstwem był syn, zmarły w młodym wieku.

Morelli dowiaduje się o tem w ciągu ostatniego aktu, lecz i to nawet nie jest w stanie wpłynąć na zmianę jego postanowienia. „Ty widzisz wszędzie tylko złe, skandal — mówi An-

Z austriackiego parlamentu.



Czeski narodowy robotnik Fressel, opadnięty przez Niemców.

drea do szwagra — i chcesz uniknąć wszystkiego, coby ci mogło zaszkodzić w opinii. Ja pragnę zgładzić swoje przewinienie, i w tem właśnie leży różnica pomiędzy twojem, a mojem sumieniem. My dwoje należymy do siebie na zawsze".

Tymi słowy, zwróconymi do Anny, kończy się sztuka.



na prawo i na lewo; za chwilę przybyli posłowie: Sehnal, Praszek, Kubr i Hruby i uwolniwszy ostatecznie Fressla z rąk synów Wotana, obsadzili schody wiodące do miejsca prezydenta i do ławy ministrów. Fressel nabił sobie olbrzymiego guza na czole, kark zaś miał zdrapany do krwi niemieckimi pazurami. Posiedzenie przerwano na 20 minut. Po zaczęciu obrad na nowo, prezydent hr. Vetter udzielił nagany... Fresslowi, aprobując w milczeniu zbójce napaszc Niemców...

się liczni przyjaciele artyści, nawiedzający go w bronowickim ustroniu, było zapewne powodem, dla którego Lucyan Rydel, zapragnawszy wstąpić w ślady Włodzimierza Tetmajera, związał się węzłem ślubnym z uroczą siostrą żony przyjaciela. Jadwigą. Ślub młodej pary, który się odbył w kościele Maryackim w grudniu r. z. zgromadził na Rynku krakowskim tłumy ciekawych, mimo, iż dzień zaślubin był trzymany w jak najściślejszej tajemnicy przed szerszym ogółem. Z historii tego małżeństwa, łączy się, jak powiadają wtajemni-

1 austriackiego parlamentu.



Dr. Waclaw Sileny, młodoczech.



J. V. Klofacz, radykalista czeski.



Schönererowiec Franko Stein.



Schönererowiec Eisenkolb.



Baron Wasilko, Rumun.

Posłowie, którzy brali czynny udział w ostatnich zajściach parlamentarnych.

Nasze ryciny.

Według utartej już tradycji posługują się członkowie wiedeńskiej Rady państwa, przy wyrażaniu swoich opinii o jakimś przedmiocie, nie tylko narzędziami mowy ludzkiej, lecz i pięściami, nogami itp. argumentami *ad hominem*. Ostatnią z większych utarczek zapisały roczniki parlamentarne przed kilku dniami, a przebieg jej był następujący:

Prezydent Izby, hr. Vetter von der Lilie odebrał głos czeskiemu posłowi Zazvorce i rozpoczął odczytywanie z kartki nazwisk tych posłów, którzy zapisali się do dyskusji nad przedłożeniem o poborze rekruta. W tejsze chwili, czeski narodowy robotnik Fressl, podbiegłszy do przewodniczącego, wyrwał mu z ręki spis mówców i chciał odejść na miejsce, lecz nagle rzucili się nań hurmą niemieccy radykali. Hertzog i Bauer chwyciwszy Fressla za piersi, tak go odepchnęli, że tenże zatoczył się i padł na wznak na ławę ministerjalną wprost do rąk innych Niemców. Razy pięści posypały się teraz gradem na Fressla, który bronił się jak mógł przeciw odważnym Teutonom, napadającym w kilkunastu na jednego — usiłowania jego były wszakże daremne w obec liczebnej przewagi przeciwników. Na dobitkę, w Izbie było podówczas bardzo niewielu posłów, bo część ich obiadowała w restauracji, część zaś przebywała w kuloarach, nie było też i towarzyszy Fressla, którzy by mu pewnie odrazu dopomogli, uśmierzając niemiecką waleczność w jedynie właściwy sposób, tj. za pomocą pięści. Dopiero gdy wieść o bójce rozbiegła się po restauracji i kuloarach, przybieżono Fresslowi na pomoc. Pierwszy zjawił się młodoczeski poseł König i wraz z p. Ratajem odciągnął Niemca Malika, który najwaleczniej bił trzymaną przez innych ofiarę, od Fressla, nie szczędząc przytem dosadnych argumentów w okolice żeber

Prócz tego epizodu rozgrywały się do niedawna codziennie różne malownicze i wielce budujące sceny między posłami poszczególnych narodowości. Czytelnicy znają już mniejwięcej przebieg tych awantur z pism codziennych, nie będziemy zatem zabierali im czasu szerokiem rozwodzeniem się nad każdą poszczególną burdą. Wystarczy wspomnieć, że każdy z posłów, których podobizny podajemy w dzisiejszym numerze miał po kilka zajęć. Czech Sileny ścierał się ostro z wszechniemcami: Franko Steinem i Eisenkolbem, promotorem słynnej swoją ohydą interpelacji w sprawie Liguorianów. Wasilko nacierał na Polaków i o mało co nie popadł w srogą bijatykę z Fresslem, wreszcie Klofacz, radykał o potężnym głosie i bujnym temperamencie dał się dobrze we znaki prezydentowi ministrów Kürberowi. Wogóle Izba jest dość głośna i wojowniczo usposobiona, aczkolwiek od czasu gdy wszechniemcy trochę się uspokoiili, nie ma tak wstrętnych zajęć, jakie bywały dawniej. Czescy radykali wprawdzie krzyczą i hałasują, lecz nie grożą swoim parlamentarnym kolegom nożami, jak to miało miejsce swego czasu ze słynnym warcholem Niemcem Pferschem. Najgłośniejsz zachowywali się podczas obecnej sesji Czesi, najciszej Polacy, to też pierwsi zostali ukarani występstwami ze strony rządu; drugim zaś dostał się w nagrodę... order dla pana Jaworskiego: „Rząd sprzyja krajowi“...

Trzy ryciny, pomieszczone w dzisiejszym numerze łączą się z życiem dwóch członków artystycznego Krakowa. Jednym z nich jest znakomity artysta-malarz Włodzimierz Tetmajer, brat twórcy „Zawiszy Czarnego“, drugim zaś Lucyan Rydel, poeta, autor „Zaczarowanego Koła“. Jak wiadomo, Włodzimierz Tetmajer pojął za żonę włościankę, córkę gospodarza z uroczej wioski Bronowic wielkich pod Krakowem i mieszka na wsi, czerpiąc natchnienie do swych przepyszných płócien bezpośrednio z uroków naszej polskiej, wiejskiej przyrody. Ciche szczęście domowe, którego widokiem cieszą

czni, najnowszy utwór sceniczny Stanisława Wyspiańskiego p. t.: „Wesele“, który otrzymuje chrzest sceniczny na deskach krakowskiego teatru w chwili, kiedy niniejszy numer „Głosu literackiego“ opuszcza prasy drukarskie. Malarz-poeta osnuł podobno wątek tej sztuki na tle życia w Bronowicach, wciągając w wir fantastycznej akcji wszystkie osoby, znajdujące się w dalszych lub bliższych stosunkach z rodziną Tetmajera i Rydla. Jeżeli zważymy, iż każdy utwór Wyspiańskiego jest i tak w Krakowie literackim wypadkiem dnia, to łatwym jest do pojęcia, iż tym razem, gdy prócz rozgłośnego już imienia autora łączy się jeszcze ze sztuką pogłos aktualności — cały Kraków oczekuje z niemałym zaciekawieniem sobotniej premiery.



JUBILEUSZ ARTYSTY.

We czwartek teatr krakowski będzie widownią rzadkiej uroczystości. Jeden z najznakomitszych artystów polskich, p. Sobiesław Bystrzyński, ulubieniec krakowskiej publiczności, obchodzi w tym dniu jubileusz ćwierćwiekowej pracy w zawodzie scenicznym. Należy się spodziewać, iż „cały Kraków“ pospieszy we czwartek do teatru, by uczcić prawdziwe zasługi jubilata, położone około polskiej sztuki dramatycznej, zwłaszcza że p. Sobiesław ukaże się tego dnia w jednej z najświetniejszych swoich kreacji, w „Przyjacielu kobiet“ Dumasa. W dzisiejszym numerze podajemy czytelnikowi portret znakomitego artysty; krytyczną oceną

jego działalności scenicznej zajmie się środowisko „Głos Narodu”. Zanim to wszakże nastąpi, pozwalamy sobie na tem miejscu przesłać p. Sobiesławowi serdeczne życzenia długiej jeszcze, a zawsze jednakowo chlubnej pracy na pożytek sztuki polskiej i krakowskiego teatru, którego znakomity i tak sympatyczny artysta od lat tylu prawdziwą jest ozdobą.

KRONIKA LITERACKO-ARTYSTYCZNA.

LITERATURA.

* Znakomity publicysta p. Kazimierz Bartoszewicz wydał obecnie zbiór swoich fejletonów w kwestyi małżeńskiej, umieszczanych przed niejakim czasem w „Głosie Narodu”, uzupełniony i pomnożony „dziiesiątą Przykazań mężową” Bartosza Paprockiego, skomentowanych w odpowiedni sposób. Całość nosi tytuł „Kwestyonaryusz małżeński” i jest, jak wszystko co wychodzi z pod niezrównanego pióra naszego znakomitego humorysty — przepyszna. Szczery, iście polski humor Bartoszewicza, podający ziarna prawdziwej mądrości życiowej w smacznej lupince dowcipu, błyszczy w „Kwestyonaryuszu” równie silnym światłem jak w poprzednich jego utworach. Zwolennikom prawdziwego humoru polecamy gorąco „Kwestyonaryusz małżeński” jako dziełko, mogące nawet hipochondryka pobudzić do zdrowego śmiechu.

* Ostatni zeszyt wybornej redagowanej *Biblioteki uniwersalnej*, którą wydaje Spółka wydawnicza Polska w Krakowie, zawiera oprócz powieści Abgar — Sołtana pt. „Nea”, dalszy ciąg studyów o emigracji polskiej Ludomira Gadona oraz „Wspomnień z martwego domu” arcydzieła Dostojewskiego.

* Czytając Jednodniówkę młodzieży, wydaną 22 stycznia r. z. przychodzi mimowoli na myśl — że jeżeli Mickiewicz o utworach Słowackiego wyraził się „że jest to świątynia, w której nie ma Boga” — to o jednodniówce młodzieży możnaby powiedzieć „iż jest to świątynia, w której bogów jest za dużo”. Lecz trudno, tak być nawet musi, umysł młodzieńczy, niezdołny oprzeć się skutecznie wrażeniom, ogarnia je wszystkie, spleta i wiąże w jeden łańcuch, mięsza je może niejednokrotnie i zaciemnia co do przedstawienia treści, lecz za to podaje je w formie, wywołanej płomieniem wiośnianego uczucia, wysrebrzonej blaskami wiary w przyszłe losów koleje. Te cechy posiadają celniejsze utwory jednodniówki, te cechy nadają też dziełu temu prawdziwą wartość, jako właśnie wydawnictwu młodzieży, gdyż dowodzą, że zawarte tamże prace literackie, stworzone umysły nie przesiąkły przedwczesną sofisteryą, niezarażone prądami przesadnego dekadentyzmu. Stworzył je duch młody, który skrzydeł swych próbuje, duch, umiejący czuć i kochać!

W całym wydawnictwie przebiega nuta patryotyzmu, akord apoteozy męczeństwa narodu polskiego,

akord rzewny i smutny, czasami jednak dość silny, by nie minąć bez wrażenia.

Wydawnictwo zasługuje bezsprzecznie na uznanie i poparcie.

* Nakładem spółki wydawniczej w Krakowie, wyszedł z druku tom pierwszy „Studyów i szkiców z dziejów cywilizacji” profesora uniwersytetu Jagiellońskiego, p. Maryana Sokolowskiego. Jest to szereg studyów, w różnych latach pisanych (od 1876 do 1889), drukowanych poprzednio w rozmaitych przeglądach i dziennikach, a odnoszących się przeważnie do archeologii sztuki. Całość autor podzielił na trzy działy. Pierwszy obejmuje Starożytność i wieki średnie (austriackie poszukiwania archeologiczne w Azji Mniejszej. Z podróży na Wschód — wazy greckie w naszych zbiorach — z archeologii klasycznej u nas. Zbiór gemmologiczny Muzeum Narodowego w Krakowie. (Restauracja Sukiennic); drugi: Włochy i odrodzenie (Wspomnienie o Rafaelu): Urbino i Perugia. Wielka rezydencyja i wielki ród: Palazzo Colonna w Rzymie (Gołuchów). Trzeci: Bizancjum i Ruś (Bizantyńska i ruska kultura średniowieczna. Badania archeologiczne na Rusi Galicyjskiej. Sztuka cerkiewna na Rusi i Bukowinie). Wszystkie te rozprawy, z których te, które dotyczą Rusi i nas, są bardzo interesujące, przyozdobiono licznymi ilustracjami. Dzieło pana Sokolowskiego jest pisane jasno, przejrzyste i jest wyborem podręcznikiem, że tak powiemy, pewnych działów historii i archeologii sztuki. Wydanie bardzo staranne.

* Od lat kilkunastu Abazia na pobrzeżu Adryatyku, stała się miejscowością, do której corocznie jeździ na wypoczynek wielu krakowian z powodu doskonałych w tej miejscowości kąpeli morskich i wyborowego powietrza. Nie od rzeczy więc będzie poinformować jadących, iż w tych dniach księgarnia Alfreda Höldera w Wiepniu (Rothenthurmstrasse, 15) wydała przewodnik po Dalmacji, ułożony przez Reinharda E. Petermana, a przetłumaczony na język francuski przez hrabinę Maryę Harrach. Wydawnictwo to wyszło pod epidą Towarzystwa opiekującego się interesami królestwa Dalmacji, co daje rękojmię, iż szczegóły w książce zawarte są wiarogodne. Książka jest ozdobiona 160-u ślicznymi rycinami roboty Fischera, oraz kilkunastu mapkami. Na końcu jej znajduje się słowniczek najbardziej używanych wyrazów w językach: francuskim, serbsko-chorwackim, włoskim i niemieckim. Ponieważ druk jest wyraźny a format dogodny, więc ta książka może być używana jako wybory przewodnik dla chcących odbywać wycieczki po tak pięknym jak Dalmacja, kraju.

TEATR I MUZYKA.

* Dwieście listów Verdi'ego, nieznanych dotąd a napisanych przez zmarłego kompozytora w latach od 1847 do 1887 do najbliższego przyjaciela, hrabiego Anivabene, wyjdzie wkrótce z druku, dzięki staraniom profesora Luzio. Listy te, pisane szczerze i otwarcie, zawierają podobno najskrytsze zapatrywania Verdi'ego i sądy o wybitniejszych ludziach współczesnych, zarówno ze świata artystycznego jak i politycznego.

* Kradzież partytur operowych. W sądzie karnym w Medyolanie rozegrał się w tych dniach proces,

z powodu wykrytej przed kilku tygodniami kradzieży partytur w znanym zakładzie wydawniczym Sonzogna. Okazało się, że oficjaliści jego sprzedawali scenom zagranicznym partytury oper, które on kupował na własność, skutkiem czego poniósł znaczne straty. Na ławie oskarżonych zasiadli zwierzchnik archiwów firmy wydawniczej Sonzogna, kapelmistrz Artur Pirani, służący Smaghi, szewc Magnoni i jego żona, która pod nazwiskiem Elwity Sgargi udzielała lekcji fortepianu i śpiewu. Magnoni, krewny Pirani'ego, urządził sobie w r. 1896 w domu Sonzogna, bez wiedzy, warsztat szewski i „pożył” od dyrektora archiwów partytury dla swojej żony. W mieszkaniu jego znaleziono kilka centnarów (?) nut, które, jak zapewniał przed sądem, kupił jako makulaturę; żona, pani Sgargi-Magnoni, zapewniała, że o pochodzeniu tych nut nic nie wie. Sąd skazał Pirani'ego i Magnoni'ego na trzy lata i 4 miesiące więzienia, panią Sgargi-Magnoni na rok i trzy miesiące więzienia, a służącego Smaghi'ego uwolnił. Nadto oskarżeni skazani zostali na zapłacenie kosztów sądowych, osobny proces zaś będzie przeprowadzony o odszkodowanie.



LOGOGRYF.

Z poniżej zamieszczonych sylab ułożyć 19 wyrazów tak, aby początkowe litery, czytane z góry na dół, utworzyły imię sławnego poety polskiego.

Sylaby:

ar—kse—za—ty—no—i—to—czy—se—stein—font—ru—szy
ma—ra—gen—son—les—me—bzu—ni—zy—dykt—ri—kuck
za—wół—dys—ir—e—niec—sza—ci—in—o—nes—i—ro—ry
zo—ka—da—dy—ń—ge—o—na—ki—ge—dolf—dek—ty—
munt—ter—ce—zyg.

Znaczenie wyrazów:

- 1) Historyk grecki.
- 2) Kraina w Ameryce.
- 3) Poeta polski.
- 4) Dolina w Alpach.
- 5) Sekta protestancka.
- 6) Miasto w Azji.
- 7) Jezioro w Szwajcaryi.
- 8) Osada w gub. radomskiej.
- 9) Część nasienia roślinnego.
- 10) Dopływ Wisły.
- 11) Góra z grupy Fichtelgebirge.
- 12) Mieszkaniec gór kaukaskich
- 13) Mędrzec grecki.
- 14) Imię męzkie.
- 15) Kłątwa kościelna.
- 16) Spółgłoska.
- 17) Kapłani Buddy.
- 18) Miasto na Węgrzech.
- 19) Bogini egipska.



»PSUBRATY«.

Powieść na tle stosunków współczesnych.

CZĘŚĆ DRUGA

(Ciąg dalszy).

Finländer znowu uśmiechnął się. Przez chwilę oglądał pierścionki na palcach swojej ręki, potem jednak podniósł głowę, spojrzał bystro w oczy prezydentowi sądu i odparł cichym głosem:

— Ośmioletnie więzienie, które przebyłem, zawdzięczam wyłącznie tej szatańskiej kobiecie... Niech to panu prezydentowi wystarczy, jako rękojnia, że władza może na mnie liczyć.

Prezydent skinął głową na znak, że mu to wystarcza. Zwrócił się następnie do Froscha:

— Pan nie odstępował ani na krok Finländera od chwili, kiedy mu pokazałeś fotografię?

— Ani na krok, panie prezydencie, stosownie do otrzymanego rozkazu.

— Dają tu o panu w liście z Tryestu bardzo chlubne świadectwa. Jakież losy rzuciły pana aż tak daleko?

— Byłem cieślą. Za pracą wyemigrowałem z kraju do Bośni, potem do Dalmacji. Tu przypadek zrzucił, że pomogłem policji wysledzić pewnego mordercę, a to tylko dlatego, ponieważ umiałem lepiej od włoskich urzędników po serbsku, po kroacku i słoweńsku. Zaproponowano mi miejsce w tajnej policji w Tryeście; przyjąłem tę posadę i dosyć do mnie byli zadowoleni.

— Pan objawił zamiar przeniesienia się do nas na stałe. Jeżeli pan nam zdołasz skutecznie pomóc w sprawie, o którą idzie, zapewnię panu u nas dosyć dobre źródła dochodu.

— Dziękuję panu prezydentowi. Proszę o rozkazy, a będę się z nich starał wywiązać jak najlepiej.

— Rozkazy da panom pan sędzia śledczy. Proszę się do niego udać. Żegnam panów.

Frosch i Finländer wyszli na kurytarz sądowy wraz z służącym, który ich prowadził do biura sędziego śledczego.

Sędzią śledczym dla sprawy, w której pomocnymi mieli być przywołany z Tryestu agent Frosch oraz były więzień karny Finländer, był radca sądowy Towarski, uchodzący za jednego z najbardziej doświadczonych i wytrawnych urzędników sądowych. Towarski, chudy, kaszający, w czarnych okularach i z czarną brodą, nie był sam w biurze; przy jego biurku siedział, pilnie przeglądając akta, młody człowiek, z pięknym blond wąsem, w mundurze urzędnika policji. Opodal protokółant temperował ołówki.

Po kilku wstępnych pytaniach i wyjaśnieniach, sędzia poprosił Froscha, aby wraz z komisarzem policji udał się do drugiego pokoju, ponieważ chce urzędowo przesłuchać Finländera jako świadka i ściągnąć z niego protokół.

Komisarz skorzystał ze sposobności, aby wyjaśnić Froschowi, jakie będzie miał zadanie.

— Wiesz pan pokrótce — mówił, — że idzie o bigamię, jakiej się dopuściła żona tego człowieka, którego pan przywołałeś. Ale to jest tylko uboczna strona całej sprawy. Tu idzie o rzeczy tysiąc razy donioślejszego znaczenia. Kwestya bigamii jest jasna i mogliśmy wcale Finländera nie sprowadzać. Wystarczyłoby nam protokolarne przesłuchanie Finländera w Tryeście. Dowodów mamy tyle, że moglibyśmy aresztować bezzwłocznie winowajczynię. Natrafiłszy na ten szczegół tylko ubocznie, śledząc za wielkiem oszustwem, wielką kradzieżą publicznego grosza, fałszerstwem ksiąg i bilansów, bankructwami wielkich instytucyj, wywołanemi sztucznie przez jakąś tajemniczą bandę świetnie zorganizowanych oszustów.

— W więzieniu mamy — mówił dalej komisarz — biernie narzędzia tych oszustów: dyrektorów, buchalterów, kasyerów, urzędników, którzy potrochu kradli sami, widząc, że ich do tego

zachęcano i upoważniano, ale w gruncie rzeczy wyznaczeni byli tylko na ofiary w krytycznej chwili. Badając nici niewidzialnych machinacyj, z przerażeniem dostrzegliśmy, że kłębek ich krył się w domu człowieka, na którego charakterze nie ciąży ani cień zarzutu...

— Człowiek ten, otoczony w całym kraju cziłą niezwykłą, dający przykład żelazną pracą, obywatelską ofiarnością, zupełnem wspomnieniem o sobie, prawie bezgranicznem poświęceniem się dla sprawy publicznej, zajmujący jedno z pierwszych stanowisk w kraju — sam dotknięty został najstraszniejszą całą katastrofą finansową. Był milionerem, obecnie uratuje może zaledwie kilka tysięcy, może zupełnie nic. Nie zawahał się ani chwili, aby oddać wszystko co ma, tym, którzy przez ruinę instytucji przez niego powołanych do życia zostali w czemkolwiek pokrzywdzeni. A jednak... jego pióro kładło podpis na najbardziej karygodnych fikcyjnych dokumentach, w jego prywatnem mieszkaniu dokonywano najbardziej zbrodniczych manipulacyj, jego nazwiskiem, jego rozkazem, jego przyzwoleniem, jego namową tłómaczą się zgodnie wszyscy więźniowie, między którymi więcej jest ludzi nieszczęśliwych i słabych niż przewrotnych...

— Zaczęliśmy śledzić, dochodzić, badać, kto mógł go nadużyć, kto się fałszywie nim zaślaniał, kto mógł stać po za nim... Ani śladu. Książę Czarotyński do wszystkiego się przyznał, okazując przy tem tyle idealizmu, tyle dobrej wiary, tyle siły przekonania w to, że tylko fatum stało się powodem nieszczęścia, iż sami ulegaliśmy chwilami urokowi jego argumentów i potrzeba było wysilać trzeźwość rozumowania lub wpadać na nowe coraz to bardziej przekonujące o wielkiem oszustwie poszlaki, aby się nie dać zbić z tropu. Wśród tego przyszło nam na myśl zbadać, kim jest żona księcia, owa egzotyczna Amerykanka, której nigdy nie widać ani w teatrach, ani na wyścigach, ani na balach i która nie utrzymuje żadnych stosunków towarzyskich. (c. d. n.)

W Niedziele i Święta zamknięte.
GRODZKA L. 2.
 (dawniej Bruno Hahn.)

STEFAN POREBSKI i Ska.
 Nici, Bawełny, Jedwabie, Włóczki i wszelkie przybory do szycia i haftu.

Kantor wymiany

Filii c. k. uprzywil. gal. akc.

BANKU HIPOTECZNEGO

W KRAKOWIE,

kupuje i sprzedaje pod najkorzystniejszymi warunkami wszelkie papiery wartościowe, banknoty zagraniczne i monety, wydaje przekazy na wszelkie większe miasta zagraniczne.

Wypłata wszelkich kuponów, i wylosowanych efektów bez potrącenia prowizyi.

FILIA c. k. UPRZYW. GALIC. AKC.

Banku Hipotecznego

W KRAKOWIE,

wydaje

ASYGNATY KASOWE

oprocentowując takowe

4½% za 90 dniowem wypowiedzeniem

4% za 60 dniowem wypowiedzeniem

3½% za 30 dniowem wypowiedzeniem

Filia c. k. uprzyw. gal. akc. Banku hipotecznego przyjmuje wkładki do oprocentowania w rachunku bieżącym, wydaje w tym celu książeczki czekowe, przyjmuje depozyta wartościowe do przechowania, udziela zaliczki na papiery wartościowe i uskutecznia zlecenia na zakupno lub sprzedaż efektów na wszystkich giełdach krajowych i zagranicznych.

NOWO ZAŁOŻONY

Zakład pogrzebowy Jana Wolnego

w Krakowie, przy ul. św. Tomasza L. 4, Telefon L. 331.

Jedyny zakład na Kraków, posiadający własny wyrób trumien w różnych gatunkach.

Fabryka oraz skład główny przy ulicy św. Tomasza L. 4.

Zakład urządza pogrzeby od najwspanialszych do najskromniejszych po cenach nader umiarkowanych, jak również urządza takowe na spłaty w ratach miesięcznych.

Filia znajduje się przy ul. Kopernika L. 6.

Parcelacya.

W okolicy Bochni 2½ klm. od stacji kolejowej oddalony **majątek w objętości 410 morgów**

ornej, bardzo dobrej gleby, zostanie częściowo rozparcelowany pod bardzo korzystnymi warunkami. Połowa ceny kupna pozostaje na hipotece spłacalna w przeciągu 20 lat.

Zgłoszenia uprasza się nadsyłać do p. Ignacego Plesnara, Kraków ulica Jagiellońska l. 5, parter — „Głos Narodu“.

Do sprzedania.

Bardzo piękna wieś,

850 mrg obszaru, 2 klm od stacji kolejowej oddalona między Tarnowem a Dębicą położona. 650 morg roli i łąk, postępowo i racjonalnie w własnym zarządzie od długich lat zostająca — wraz z bardzo pięknym inwentarzem żywym i martwym, oraz zasiewami ozimin, 200 morg młodego lasu obejmująca jest za ostatnią cenę 160.000 złr. do sprzedania.

Towarzystwem kredytowym ziemskim 85.000 złr. obciążona, jednak jeszcze wyższa suma w tym Towarzystwie może być podniesiona, żadnych innych ciężarów ani serwitutów niema.

Wiadomość J. PLESNAR Kraków, ul. Jagiellońska 5. parter, Głos Narodu.

Na Wielopole

CYRK WIKTORIYA

80 osób! Muzyka własna. 50 koni!

W niedzielę 17 marca

DWA WIELKIE PRZEDSTAWIENIA.

Początek popołudnia o 4. wieczorowego o 8 godz. Przedstawienie popołudniowe tak samo będzie efektowne, jak i wieczorne.

Występ wszystkich artystów.

Oryginalne tresury z wolnej ręki przez Pana i Panią dyr. Wiktor; jakoteż wszystkich kłownów i Augustów, z świeżemi żartami.

Z wysokim poważaniem
Dyrektor Wiktor.

Blizsze szczegóły w afiszach.

Majątki do sprzedania.

MAJĄTEK

w okolicy Dębicy składający się z 525 morg, w czem ornej ziemi 240 morg, łąk 25, wiklin 30, lasu 230 morg, w tem 120 wysokopiennego po cenie 500 złr. za morgę, w własnej administracji prowadzony i wzorowo zagospodarowany, wraz z zabudowaniami i inwentarzem żywym i martwym.

MAJĄTEK LASOWY

obejmujący 4800 morg, w tem lasu starego i rębego 3400 morg, 800 roli, 600 łąk, zagospodarowany dobrze, wraz z inwentarzem żywym i martwym jest w wschodniej Galicyi za cenę 1.150.000 koron, z długiem bankowym 300 tysięcy koron.

MAJĄTEK

10 klm. od Ropczyce oddalony, obejmujący 2565, morg w czem roli 769, łąk 128, lasu bardzo ładnego 1668 morg, z gorzelnią będącą w ruchu, dobrze zagospodarowany wraz z inwentarzem i powozami, z długiem 150 tysięcy Tow. kred. Ziemskiego jest za cenę 400.000 koron do sprzedania.

Blizszych wyjaśnień osobom refluującym na takowe udziela

p. Ignacy Plesnar

Kraków, ul. Jagiellońska l. 5 parter. „Głos Narodu“.

Ważne dla P. P. Restauratorów.

Naczynia Kuchenne Miedziane tanio są do sprzedania

w dziale inseratowym „Głosu Narodu“ w Krakowie przy ul. Jagiellońskiej L. 5.

Na ządanie wysyłam darmo i oplatnie okazy tutek.

Zakład przemysłowy wyrobów papierowych oraz tutek cygaretowych

„NORIS“

WŁ. BEŁDOWSKIEGO

magistra farmacyi i chemika w Krakowie,

Kraków, przy ul. Poselskiej l. 20.

Dla łatwego wyboru tutek polecam.

Tutki białe „Noris“

„ z watą

„ kukurudziane „Mais Numa“

„ „ „Mais Albert“

Tutki kukurudziane „Mais de Paris“

„ „ „Mais Wallis“

„ egipskie „El Maur“

„ „ „Offic. Club“

Idąc za postępowem i rozwojem przemysłu i chcąc zaspokoić wszelkie wymagania palących papierosy, wprowadziłem »Noris« udoskonalone, tem się odznaczające, że papieros zapalony nie gaśnie szybko, nie naciąga tłuszczem, i dlatego cały papieros do końca można smacznie wypalić. W ogle zwracam uwagę na tutki białe »Noris« i kukurudziane, odznaczające się chłodnym i łagodnym dymem, nie wpływające ujemnie na zmianę smaku i zapachu tytoniu i to jest ich bardzo wysoką zaletą, że nie drażnią krtani i nie pobudzają wskutek tego do kaszlu.

Liczne uznania jakie ciągle odbieram, są najlepszym dowodem niepospolitej jakości moich wyrobów.

Do nabycia w handlach i trafikach.

Wylączny skład na Lwów i wschodnią Galicyę: w składzie osobliwszych gatunków tytoni i cygar, ulica Karola Ludwika.

12

Z wysokim poważaniem

Wł. Bełdowski, mag. farmacyi i chemik.

PP. Kupcom i Cukiernikom polecam worki papierowe i pudełka na cukry po cenach bardzo niskich.